

Noti-SPP 13

31 - 10 - 2013

[Newsletter of the Small Producers' Symbol](#) 

[Boletín Símbolo de Pequeños Productores](#) 

[Newsletter du Symbole des Petits Producteurs](#) 

Version française



**Petits Producteurs
en Construction d'un Monde
Juste y Solidaire**

Dans ce Bulletin

[LE SPP, on en Parle...](#)
[Nouveaux membres de la famille](#)
[SPP](#)
[Nouvelles du SPP](#)
[Nouvelles de FUNDEPPO](#)
[Notes Diverses](#)
[Bourses aux Produits](#)

III Encuentro Internacional
Símbolo de Pequeños Productores

Cusco, Perú
7 y 8 nov. 2013

Pequeños Productores enseñando el Camino hacia la Cúspide

FUNDEPPO
Fundación de Pequeños Productores Organizados, S.L.

Visita a COCLA
Quilabamba (9 Nov.)

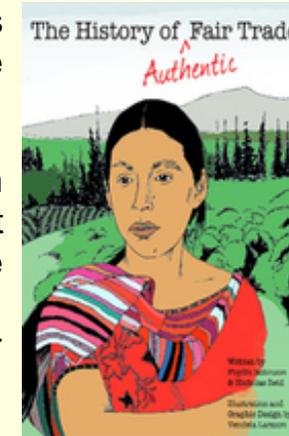
Información:
info@spp.coop
Coordinador: www.comerciojusto.pe

Foto: © 2013 IDEAM International, utilizada bajo la licencia Creative Commons

BD originelle, publiée par Equal Exchange, L'Histoire du Commerce Juste (Authentique), fait allusion au SPP.

Dans cette histoire, les auteurs ne font pas seulement un récapitulatif des événements à l'origine du Commerce Équitable, mais ils offrent une posture critique en évitant les compliments gratuits.

Armés avec des illustrations de qualité, les auteurs réussissent à transmettre un point de vue global des idéaux, intéresses ainsi que des discussions qui ont émergés au tour des façon de achever un échange commercial alternatif, basé sur l'idée de partager autant des responsabilités ainsi que des bénéfices. Il s'agit ici d'un petit bijou graphique, portant une valeur fondamentale pour l'histoire du Commerce Équitable.



Nous vous invitons à lire les pages 28 et 29, afin de savoir comment parle-t-on de la naissance du SPP, ainsi que de ses attentes et défis.

[Click ici](#) pour lire la BD en ligne !

Succès de nos acheteurs !

Il y a quelques jours, James Solkin de Santropol nous a partagé les lignes qui suivent :



" Nous tenons à annoncer que, grâce à notre longue histoire de engagement avec le commerce équitable et la production bio, en plus de notre compromis avec le SPP, nous avons été choisi pour être en charge de trois bistros à Montréal. Ces bistros font partie d'une 'parc botanique avec un zoo'. Dans ce lieu, nous aurons l'opportunité de promouvoir et d'expliquer toutes les doutes concernant le développement durable, ainsi que l'agriculture biologique, le commerce équitable, etc., pour près de 2 millions de visiteurs par an. Nous serons dans la mesure de faire des exposés et d'organiser des conférences. Nous ferons le scoop sur le SPP, bien entendu ! "

Nouveaux membres de la famille SPP

FUNDEPPO a de nouveaux membres du Conseil Directif (CD) ainsi que du Comité de Normes et Procédures (CNP). La fin de la période de travail s'approchant pour quelques membres, élus en octobre 2010, l'assemblée de FUNDEPPO a nommé les membres qui devront occuper les postes à partir de novembre 2013, pour une période de trois ans. Ils sont à savoir :

NAME	POSITION	COUNTRY /PRODUCT
Marvin López García	a été ratifié en tant que président du CD	Guatemala / Café
Sonia Murillo Alfaro	a été élue vice-présidente du CD, à la place de Merling Preza Ramos	Costa Rica, Sucre

Luis Martínez Villanueva	a été nommé secrétaire du CD, à la place de Marike de Peña	Mexique / Café
Rodolfo Peñalba	a été élu pour le CNP, à la place de Nelson Guerra Chinchilla	Honduras / Café
Valentín Ruiz	a été élu pour le CNP, à la place de Carlos Eugenio Vargas	Pérou / Banane
Merling Preza Ramos	a été élue pour le Comité de Surveillance, à la place de Raúl del Águila Hidalgo, décédé en février dernier.	Nicaragua / Café

Nous tenons à remercier à toutes les personnes sortantes pour leur excellent travail. Nous donnons la bienvenue aux nouveaux collaborateurs du travail de promotion du CD.

Nouvelles du SPP

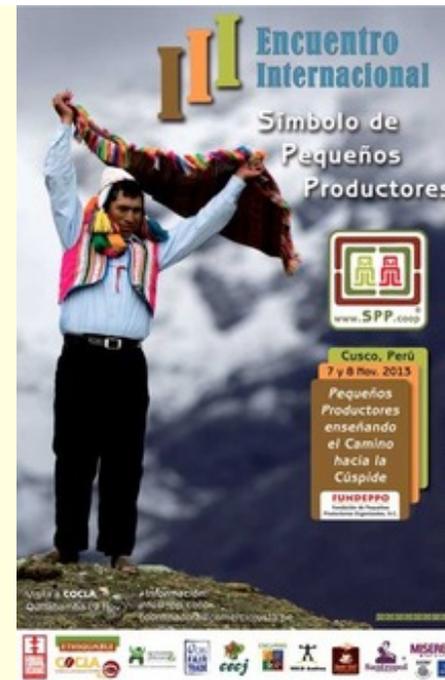
Troisième Rencontre Internationale du SPP

Les inscriptions sont encore ouvertes pour la Troisième Rencontre Internationale du SPP, à Cusco, Pérou, qui a lieu les prochains 7 et 8 novembre, juste après la Deuxième Rencontre Andin de Commerce Équitable (Cusco, 6 et 7 novembre) et avant une visite à une coopérative historique, COCLA, à Quillabamba (9/11), suivie d'un voyage à Macchu Picchu (10/11), organisé par COCLA TOURS.

Nous rappelons à tous les assistants qu'il y aura des tables pour l'exposition de produits et matériaux de promotion. Regardez le détail de l'événement à fin de plus en savoir ainsi que pour vous inscrire.

Au plaisir de vous retrouver à Cusco !

Plus de détails, [ici](#).



Nouvelles de FUNDEPPO

Depuis le début d'octobre dernier, nous avons un nouveau collaborateur. Il s'appelle Arturo Zepeda et il est professionnel de la communication. Il sera en charge du département de Communication et Diffusion. Son adresse mail : com@spp.coop. Ses tâches sont celles des outils de communications, telles que la page web, les réseaux sociaux, ce bulletin et tous les matériaux de promotion.

Bienvenue, Arturo, à a famille SPP !



Le 27 septembre dernier, un comité de la CLAC a eu une réunion en République Dominicaine, afin d'accorder la meilleure manière d'achever la séparation entre la CLAC et FUNDEPPO, laquelle a été accordée lors de la Cinquième Assemblée de la CLAC, la fin de l'année 2012, cherchant de rendre le SPP plus fort ainsi que autonome. Dans cette dernière réunion, plusieurs scénarios ont été analysés. Les conclusions et les propositions sont attendues pour la prochaine rencontre, en janvier 2014.



Notes Diverses

¡Venez avec nous à Machu Picchu!



Pendant la III^{ème} Rencontre International du SPP, nous attendons une visite aux installations de COCLA (9 novembre), ainsi que à Machu Picchu (novembre 10 et 11). Si vous voulez venir avec nous, regardez les tarifs dans le lien suivant : [information](#).

Le Saviez-vous?

- ETHIQUABLE is an organisation specialized on the distribution of organic and Fair Trade products within chains and supermarkets in France. Nowadays, Ethiquable is looking for organic Chia producers. For more information, please contact Nicolas Eberhart: neberhart@ethiquable.coop

- Plusieurs organisations de producteurs de café cherchent actuellement des clients pour vendre leur café certifié SPP ; Jetez un oeil à [liste des organisations de producteurs certifiés](#)

-Il existe une offre importante de bananes certifiées SPP (organiques et conventionnels) et les petits producteurs organisés (République dominicaine, Équateur, Pérou et Costa Rica) cherchent activement des acheteurs intéressés a commercialiser leurs produits certifié

-Certaines organisations de producteurs SPP cherchent également des clients pour la vente de miel (biologiques et conventionnels) du Mexique ainsi que des asperges et ananas en provenance du Pérou.

-Une société américaine est à la recherche de producteurs de noix de coco et de jojoba (pour l'extraction d'huile) ainsi que de lavande. Ils exigent des volumes considérables et sont intéressés par les organisations certifiées SPP.

Vous souhaitez plus d'informations sur la bourse aux produits?

Ecrivez-nous a: com@spp.coop

Petits Producteurs
en Construction d'un Monde
Juste y Solidaire

Pour plus d'information : com@spp.coop



@SimboloPP

www.spp.coop

SimboloPP



